

## SLOVO STAROSTY

### *Milí sousedé, vážení občané Železnorudska,*

máme za sebou již více než polovinu prázdnin a také naše tradiční Železnorudské slavnosti. Letos se sice kvůli koronaviru musely nést v duchu různých preventivních opatření, ale přesto jsme si je, jako vždy, všichni skvěle užili. Chceme moc poděkovat všem organizátorům, pomocníkům, dobrovolníkům, vystupujícím i návštěvníkům. Díky vám všem byly Železnorudské slavnosti opět nezapomenutelné.

Věříme, že si žáci a studenti užívají letních prázdnin a vy ostatní zasloužené dovolené, i když počasí je letos spíše aprílové. Příroda bojuje se suchem, často prší, ale i tak snažíme využít léto k dalším opravám našich ulic. Podařilo se dát dohromady celý prostor za paneláky na Hojsově Stráži a ještě před slavnostmi jsme stihli i celkovou opravu v Krátké ulici a v části ulice U Rezné. Opravovali jsme tam inženýrské sítě a dělal se i kompletně nový povrch. V těchto opravách budeme postupovat dál a dál, přičemž rádi využijeme i vašich tipů a podnětů, které nám různými cestami posíláte. Schází se nám jich víc než dost, což ukazuje, že nás čeká ještě spousta práce. Pochopitelně nemůžeme být najednou na více místech a ihned, opravuje se postupně, takže prosíme o trochu trpělivosti tam, kde se oprava teprve chystá.

Proběhl další kontrolní den výstavby průtahu a přinesl dobré zprávy. Projekt postupuje podle plánu bez jakéhokoli zpoždění. Podél Klatovské ulice už vyrůstají krásné nové chodníky, které zásadně zlepší komfort a hlavně bezpečnost pěších. Už se určitě všichni moc těšíme, až bude hotovo.



*Pokračování na straně 2*





*Dokončení ze strany 1*

Možná patříte mezi ty šťastlivce, kteří si stihli objednat jednu z limitované série našich laviček z kůrovcového dřeva, které jsme nabídli k prodeji. Ještě stále je několik posledních laviček volných, takže pokud máte zájem, objednejte si ji na [muruda@zeleznaruda.cz](mailto:muruda@zeleznaruda.cz). Cena jedné lavičky je stále 4.999,- Kč. Termín dodání bude duben 2021.

Během července se na radnici uskutečnila také velmi příjemná událost, kdy jsme mohli přivítat řadu nových železnorudských občánků. I touto cestou jim přejeme do života hodně zdraví, štěstí, energie a dobré nálady, se kterou se všechny problémy překonávají snáz. Možná i tyto děti budou za pár let chodit koukat na filmy do Železnorudského letňáku, který ve spolupráci s městem úspěšně rozjelo naše skvělé Informační turistické centrum a Environmentální centrum. Hned první film přilákal přes 100 diváků, což je skvělé. Ať se našemu letnímu kinu daří.

Přejeme vám všem krásný zbytek léta. Snad si užijeme ještě pár teplych a slunečných dnů. Dávejte na sebe pozor.

Pokud chcete být aktuálně informováni o dění v Železně Rudě, sledujte oficiální facebookové stránky města ([www.facebook.com/mestoZeleznaRuda](https://www.facebook.com/mestoZeleznaRuda)). Zároveň prosím pamatujte, že v případě potřeby se na nás můžete kdykoli obrátit na mail: [starosta@zeleznaruda.cz](mailto:starosta@zeleznaruda.cz) nebo [mistostarosta@zeleznaruda.cz](mailto:mistostarosta@zeleznaruda.cz) na telefon: 724 181 624. Jsme zde pro vás.

S úctou a přáním všeho dobrého,

*Filip Smola, starosta města  
Petr Najman a Filip Brož, místostarostové  
foto – město ŽR*





## Informace z radnice

### Nové logo Železnorudska

Součástí zahájení Železnorudských slavností bylo odhalení nového loga Železnorudska, které vzešlo z veřejné soutěže. Železnorudsko, tedy celá naše oblast Železné Rudy, Špičáku, Hojsovy Stráže a dalších částí, žijí z velké části z turismu. Abychom podpořili turismus a propagaci našich jedinečností a krás, je v dnešní době zapotřebí být v mediálním prostoru vidět, být originální a jasně identifikovatelný na první pohled. Logo musí být graficky snadno použitelné, mít jasná pravidla a být univerzální pro použití jak v tištěné, tak elektronické podobě. To tu doposud chybělo, nové logo to splňuje a přitom zároveň vychází z místních tradic a hodnot. Svými barvami i obsahem reflektuje naše přírodní bohatství i název (železnou rudu), vrcholy a hory, lesy a turismus, vody a jezera. Logo obsahuje i nový slogan „nejlepší místo pro dovolenou“, které vtipně navazuje na oficiální slogan Plzeňského kraje „nejlepší místo pro život“.

Tímto jsme samozřejmě nezrušili vlajku ani znak města, které zůstanou symboly Železné Rudy i nadále, jen jsme je doplnili o logický a moderní prvek.

*Filip Brož, místostarosta*

Počátkem července se v Environmentálním centru uskutečnila beseda představitelů města Železná Ruda s občany, na které starosta, pan Filip Smola, představil nové projekty, vyzdvihl práci zastupitelů a zodpověděl otázky přítomných občanů.

*Světluše Chabrová*





Rooseveltova 7, Plzeň  
Klostermannovo náměstí,  
Železná Ruda




# !! Rozvoz Kebabu !!

**OBJEDNÁVEJTE KEBAB  
V ŽELEZNÉ RUDĚ ONLINE NA:  
top-kebab.cz**



Městská knihovna Železná Ruda

## Knihovníčtí hříšníci

Ač ještě není prosinec a nechodí nám čerti s andělem a Mikulášem, přesto jsou mezi námi hříšníci, které bych ráda v knihovně viděla, aby se knihovnická databáze opět dala do pořádku.

Knihovnické hříšníky lze rozdělit do tří následujících kategorií:

### 1) Čtenáři, kteří dluží nižší sumy a mají méně knih:

Jedná se o čtenáře číslo: **57, 214, 411, 460, 512, 754, 786, 795, 823, 833, 844, 869, 872 a 882.**

### 2) Čtenáři, kteří dluží vysoké sumy, mají vypůjčeno hodně knih nebo oboje zároveň:

Jedná se o čtenáře číslo: **354, 532, 556, 565, 601, 657, 663, 694, 697, 701 a 746!!!**

### 3) Zvláštní skupina čtenářů, kteří doma nemají žádnou knihu, ale dluží vyšší poplatky, což bylo způsobeno nezaplacením pokuty při poslední návštěvě knihovny. Vyřešíme na místě domluvou.

Jedná se o čtenáře číslo: **246, 432, 517, 611, 629, 695, 755 a 785.**

Jedná se o poplatky, které čtenáři dlužili v knihovně před 17. 3. 2020. Knihovna byla uzavřena v souvislosti s nemocí COVID-19 právě 17. 3. 2020. Výpůjčka knih Vám byla prodloužena od tohoto data do 30. 6. 2020, nově nyní do 09. 09. 2020. Ale jak jsem již psala – poplatky dlužené před 17. 3. 2020 na účtech zůstávají a žádám o jejich uhrazení.

Perlička závěrem: Nejvíce čtenářských hříšníků je mezi těmi, jejichž příjmení začíná písmenem H, L, P a V. A úplně nejvíce je těch, kterým příjmení začíná na K.

Nulový výskyt byl u písmen A, C, Č, E, CH, O, Ř, W a U. Ale u těchto písmen se to dalo očekávat z důvodu malé četnosti na ně začínajících příjmení.

Krásné léto a těším se v knihovně na viděnou.

Aneta Šárka Soukupová,  
knihovnice

## Co se čte ... na záchrance

V srpnu svoji četbu představí pracovníci Zdravotnické záchranné služby Plzeňského kraje s výjezdovou základnou Železná Ruda: záchranářka Jiřina Částková, záchranářka Petra Fritzová a řidič ZZS Daniel Belfín.

### 1) Kolik knih přečtete za rok?

J. Č.: Jak kdy, 5 - 10/rok

D.B.: 1-2/rok

P. F.: 2 - 6 / rok

### 2) Kdo je Váš oblíbený autor?

J. Č.: A. Christie, P. Hartl

D.B.: A. Christie, J. Foglar, Dan Ariely

P. F.: Dan Brown, Patrik Hartl, James Herriot, Lars Kepler, E. L. James

### 3) Jaký žánr čtete nejraději?

J. Č.: Detektivky, romány, dobrodružné, sci-fi.

D.B.: Detektivky, odborné.

P. F.: Detektivky, román, odborné, thriller, erotický román.

### 4) Čtete hodně knih na lékařské téma? Ať už se jedná o detektivky, romány, ... nemyslím jen odbornou literaturu.

J. Č.: Občas. Většinou takové knihy dostávám. Nedávno jsem takovou knihu měla půjčenou, když byla knihovna na jaře zavřená.

D.B.: Nečtu knihy s lékařskou tematikou.

P. F.: Nemyslím si, že by toto téma v mé četbě převažovalo.

### 5) Co se týká odborné literatury z lékařského prostředí: Musíte kvůli své profesi číst hodně knih na toto téma?

J. Č.: Knih ani ne. Jsou to spíše články a novinky ve zdravotnictví, které jsou dostupné na internetu a speciálních časopisech.

D.B.: Rozhodně ne!

P. F.: Ani tak to nejsou knihy, jako metodické pokyny, metodické listy, informace, nařízení a další, které vytvoří naše vedení. Jinak odborné časopisy a články na internetu.

### 6) Můžete číst i ve volnějších chvílích v práci? Pokud ano, čtete?

J. Č.: V práci bychom měli číst hlavně odbornou literaturu, ale přiznávám se, že o noční službě si čtu přinesenou knihu z domova.

D.B.: Ano mohu, ale nečtu.

P. F.: Když je čas a chuť, tak si samozřejmě čtu.

### 7) Čtete o prázdninách více než během školního roku?

J. Č.: Ne. Je to celý rok stejné.

D.B.: Jelikož nejsem několik let studentem, nezáleží na ročním období.

P. F.: Ne... pokud mě nějaká kniha zaujme, čtu ať je jakékoliv období.

### 8) Kolik knih si berete na dovolenou?

J. Č.: Beru si pouze jednu knihu. Naše dovolené jsou tak aktivní, že na čtení občas není ani čas.

D.B.: Pracovně jsem tak vytížený, že neznám slovo „dovolená“.

P. F.: Pokud si nějakou beru, tak pouze jednu, kromě časopisů.

### 9) Kniha, kterou máte nyní rozečtenou:

J. Č.: Momentálně mám v ruce asi po dvacáté Saturnina. Tu knihu miluji.

D.B.: Rychlé šípy, které jsem při úklidu našel po otci schované na půdě.

P. F.: Dočetla jsem Prvok, Šampón, Tečka a Karel.

### 10) Dáváte přednost večernímu koukání na TV či PC nebo si raději čtete?

J. Č.: Ráda u knihy usínám.

D.B.: Večer chodím brzy spát.

P. F.: Popravdě usínám u TV nebo audioknih.

### 11) Čtete, čtli jste nebo budete číst svým dětem před spaním?

J. Č.: Když byly holky malé, čtli jsme jim každý večer. Potom četly ony nám.

D.B.: Zatím nevím, děti nemám.

P. F.: Děti nemám, ale pokud bych je měla, určitě bych jim před spaním četla... jako mně moji rodiče.

### 12) Existuje nějaká kniha, která se Vám vůbec nelíbila?

J. Č.: Nevím o žádné.

D.B.: Ani nevím.

P. F.: Nevím, a pokud ano, tak jsem na ni asi velice rychle zapoměla (radši).

### 13) Dočítáte knihy do konce, i když se Vám nelíbí?

J. Č.: Ne. Mám jednu knihu, kterou jsem několikrát začala číst a nikdy nedočetla.

D.B.: Ne.

P. F.: Pokud se mi nelíbí, velice záhy ji odkládám a popravdě druhé šance nedávám.

### 14) Váš oblíbený knižní hrdina:

J. Č.: Sherlock Holmes.

D.B.: Ani nevím.

P. F.: Veterinář od Jamese Herriota.

### 15) Ovlivnila Vás nějaká kniha do té míry, že jste podle ní zvolili své povolání?

J. Č.: Ne.

D.B.: Ne.

P. F.: Ne.

Aneta Šárka Soukupová,  
knihovnice





**PRODEJ NOVÝCH KNIH**

**ZDARMA OSOBNÍ ODBĚR  
VE VAŠÍ KNIHOVNĚ**

PRO KAŽDOU OBJEDNÁVKU V JAKÉKOLIV HODNOTĚ

**KNIHA  KNIHOVNY.cz**

**[www.knihazknihovny.cz](http://www.knihazknihovny.cz)**



## Křest výstavních prostor v Hojsově Stráži



V sobotu 11. 7. 2020 proběhla v rekonstruovaných prostorech v objektu bývalé pošty Hojsova Stráž 2 první veřejná akce a to vernisáž výstavy CO SVETR, TO CHUŤ umělecké skupiny 36 sirek. Jde o skupinu mladých výtvarníků z Plzně, kteří si od 1. 7. 2020 udělali výtvarné sympozium v Hojsově Stráži na jižních stránkách a ve výstavních prostorech udělali vernisáž výstavy děl, která vznikla při pobytu v Hojsovcce, inspirované krásnou hojsoveckou přírodou. Doufám, že všechny další akce budou mít takovou milou a spontánní atmosféru, jako tato vernisáž. V rámci vernisáže vystoupil s vlastní tvorbou a tyto skladby i zahrál jeden z výtvarníků, který si říká JO HNNY. Jednoduché občerstvení pro přítomné připravila Martina Voráčková, která provozuje v Hojsově Stráži krámk a jejíž syn je členem výše zmíněné výtvarné skupiny.

V úterý 14. 7. večer jsme měli možnost tyto povedené výstavní prostory navštívit znovu. Martina Voráčková zorganizovala promítání fotografií významného fotografa Vládi Hoška, žijícího ve Vimperku. Pan Hošek okomentoval všechny fotografie z cyklu Šumava čarovná a zájemcům prozradil i odkud a v jakou denní hodinu konkrétní fotku fotil. Je třeba konstatovat, že se v Hojsovcce pořád něco děje.

*Viktor König  
foto autor*

### ITC informuje

## Informační a environmentální centrum hlásí rekordy

Vydání Železnorudského zpravodaje nás zastihlo v druhé polovině letních prázdnin a my už teď můžeme s velkou radostí konstatovat, že se bude jednat o letní sezónu velmi úspěšnou, silnou v návštěvnosti nejen našeho Informačního a environmentálního centra, ale i celého Železnorudska. Jsme moc rádi, že jsme byli na letošní letní sezónu připraveni a dokázali jsme za velmi krátkou dobu nabídnout našim návštěvníkům rozšířený a pestřejší sortiment zboží i nabídku

služeb. I nadále se nám potvrzuje, jak nesmírně populární je možnost platit v našem infocentru bezhotovostně. Rekordy jsme zaznamenali nejen v návštěvnosti, ale také v tržbách. Je to velmi zavazující motivace, která nás nesmírně těší a podněcuje k dalšímu vylepšování našich služeb.

Začátkem měsíce proběhly ve výstavních prostorech Environmentálního centra hned dvě vernisáže. Jako první se se svými půvabnými

kresbami představila výtvarnice Jitka Chaloupková, která překresluje pastelkami vlastní fotografie Šumavy (Facebook: Bytí v barvách). Od září také připravuje zde v Železných Rudě kurs relaxačního kreslení – o podrobnostech vás budeme informovat. Druhá výstava zahájená rovněž začátkem měsíce je zcela jiného rázu – jedná se o výstavu „Muzeum mobilních telefonů“. Nesmírně zajímavou, a tak trochu nostalgickou, sbírku mobilních telefonů přestavil její majitel Filip Brož ([www.mumot.cz](http://www.mumot.cz)). Obě výstavy mohou návštěvníci shlédnout až do 30. 09. 2020.

Z oblasti dalších aktivit jsme naši nabídku rozšířili o vycházky s průvodcem po Železnorudsku a letos vůbec poprvé probíhá večerní promítání filmů – „Železnorudský letňák“. Červencové promítání mělo velký úspěch (přišlo přes 100 diváků) a my už se moc těšíme na další v srpnu, které proběhne 28. a promítat budeme film 3 Bobule. A v oblasti kultury jdeme ještě dál – po Železnorudských slavnostech, které proběhly začátkem měsíce, se intenzivně připravujeme na hudební festival pod názvem „Večer pro Železnorudsko“. Nenechte se zmást tak trochu melancholickým názvem – večer proběhne v rockovém duchu, těšit se můžete na čtyři kapely, pestré občerstvení místních provozovatelů a dobrou zábavu. Velké díky patří Martinovi Soprovi z Chaty Ořovský ([www.orovsky.cz](http://www.orovsky.cz)), který nám pomáhá dát celý večer dohromady. Díky, Martine!

*Mirka Frenzlová  
Barbora Kučeravá*







Vážení čtenáři,

když se podívám zpětně na minulé číslo našeho zpravodaje a před čím vším jsme vás varovali a k čemu jsme v následujícím měsíci vyjžděli, mám pocit, že jsme to přivolali. Dopravní nehody, požáry z nedbalosti, transport z nepřístupného terénu... Tentokrát tedy zkusíme nevarovat, jen vám popřát hezký zbytek prázdnin a buďte na sebe a okolí opatrní.

### Za červenec jsme zasahovali u šesti událostí:

**3. 7. 2020** – Společně s HZS PS Železná Ruda jsme vyjeli do Alžbětína k dopravní nehodě dvou osobních automobilů. Na místě se nacházela jedna lehce zraněná osoba v péči ZZS. Jedno poškozené vozidlo bylo na LPG, ale naštěstí i přes deformaci plynové nádrže nedošlo k úniku plynu. Byla provedena protipožární opatření a po dobu řešení události i řízena doprava kyvadlově jedním jízdním pruhem.

**5. 7. 2020** – Opět jsme vyjeli společně s HZS PS Železná Ruda, tentokrát k vyproštění osoby z řeky. V potoce na Samotách byla nalezena osoba bez známek života a byli jsme požádáni o vyproštění těla ze špatně přístupného terénu koryta řeky.

**16. 7. 2020** – V nočních hodinách jsme vyjeli k požáru střechy stavby bytového domu na Brčálníku. Při příjezdu na místo již hořela většina podkroví z budovy o rozměru cca 40x10m. Společně se stanicí HZS Železná Ruda jsme začali hasit objekt z venku, abychom zamezili dalšímu šíření požáru, a současně jsme utvořili útočný proud vnitřkem budovy k samotnému hašení jednotlivých pokojů a podkroví. Také jsme vytvořili čerpací stanoviště a vozili vodu na místo požářiště naší CAS z nedalekého rybníčku. Celkem na místě zasahovalo 9 jednotek, v době lokalizace požáru bylo nasazeno 6 proudů, z toho 2 z automobilového žebříku. Ze zásahu jsme se vrátili po více než 6 hodinách, v půl osmé ráno. Škoda i uchráněné hodnoty jsou v řádu vyšších jednotek milionů Kč.

**23. 7. 2020** – K požáru osobního auta jsme vyjeli společně se stanicí HZS PS Železná Ruda na Hojsovu Stráž. Při našem příjezdu již zasahovala jednotka HZS, která prováděla hašení. Vůz shořel de facto celý před našim příjezdem.

**25. 7. 2020** – Byli jsme vysláni jako posilová jednotka k úniku oleje z poškozeného automobilu. Kdyby řidič s vozem zůstal stát na místě, mohla se zlikvidovat menší olejová skvrna, ale tím, že s vozidlem jel dále, zametali jsme společně se stanicí HZS Železná Ruda několik set metrů skvrn od Špičáku až ke Casinu v Alžbětíně.





26. 7. 2020 – A k dalšímu požáru jsme vyjeli v podvečerních hodinách. Mělo se jednat o požár budovy nádražní restaurace na Špičáku, ze které vycházel kouř a plameny. Již od naší rozestavěné hasičárny byl vidět hustý sloupec dýmu vycházející od nádraží ŽR – město.

Během chvíle bylo upřesněno, že se jedná o požár u nádraží ČD u zastávky Železná Ruda město. Na místě hořel osobní automobil a přístřešek pro parkování. Navíc se uvnitř nacházela tlaková – propanbutanová lahev.

Byly nasazeny 2 proudy „C“ a pěnidlo pro zvýšení hasebního účinku, přičemž my jsme vytvořili 2. proud a dále jsme doplňovali vodu do cisterny stanice HZS ŽR.

### Železnorudské slavnosti

I v letošním roce jsme měli vystupovat na Železnorudských slavnostech s naší tradiční ukázkou zásahu. Bohužel tomu pandemie nepřála a kvůli bezpečnostním nařízením, které jako bezpečnostní složky musíme respektovat, nesmíme se nyní takovýchto hromadných akcí účastnit. Ukázkou jsme tak museli zrušit. Věříme, že vám, a hlavně dětem, budeme moci ukázat něco z naší činnosti zase příští rok. Děkujeme za pochopení.



### Slavnostní otevření hasičské stanice

Zakroužkujte si datum 24. 9. 2020. Tento den proběhne slavnostní otevření naší zrekonstruované hasičské zbrojnice a nové stanice. Plakát akce s přesným časovým harmonogramem zveřejníme za pár dnů na našem facebooku, webových stránkách a v příštím zpravodaji. Nezapomeňte nás sledovat.

Filip Brož

## Jezdí k vám hosté z Čech nebo i ze zahraničí?

Ubytovatelé jistě dobře vědí, kolik povinností spojených s evidencí hostů jim zákon ukládá. Letošní rok však vznikly zcela nové úpravy několika zákonů. O jaké novinky v legislativě tedy jde?

Nově může živnostenský úřad oslovit platformy zpracovávající rezervace (např. **Booking.com** nebo **Airbnb**), aby poskytl údaje o rezervacích, a dále je předat jinému orgánu vykonávajícímu veřejnou moc, třeba Finančnímu úřadu nebo Cizinecké policii.

Od letoška se změnil také poplatek za lázeňský nebo rekreační pobyt a poplatek z ubytovací kapacity. Ty jsou nahrazeny jedním souhrnným poplatkem z pobytu. Nově se rozšířil okruh ubytovacích zařízení, kterých se výběr místního poplatku týká o **byty, chaty, chalupy, včetně ubytování v soukromí**.

Kromě toho je potřeba **ohlásit zahraničního hosta na Cizinecké policii** nejpozději do tří dnů od zahájení ubytování. Tato povinnost se týká všech cizinců včetně těch z Evropské unie a platí i pro děti. Policie může kdykoliv přijít na kontrolu.

Administrace s ubytováním hostů je hodně, ruční vypisování evidence je starostí navíc. Moderním a hlavně neustále aktuálním on-line řešením jsou buď komplexní hotelové systémy nebo malé programy, které řeší pouze evidenční část. Ubytovatelům tak ubude práce, mohou se spolehnout, že nic neopomněli a navíc za službu tohoto typu není třeba platit velké peníze.

Marcela Večerková, [www.domovnikniha.cz](http://www.domovnikniha.cz)

DOMOVNÍ  
KNIHA.cz

JEZDÍ K VÁM HOSTÉ Z ČECH NEBO I ZAHRANIČNÍ?

ZBAVTE SE STAROSTÍ S EVIDENCÍ HOSTŮ,  
MÍSTNÍMI POPLATKY A CIZINECKOU POLICIÍ!

VŠE ZAŘÍDÍME ZA VÁS. JEDNODUŠE, RYCHLE A SPOLEHLIVĚ.



☎ zavolejte nám na **723 810 664**

✉ pište na **info@domovnikniha.cz**

Nebo rovnou zdarma vyzkoušejte, jak snadno to funguje na **www.domovnikniha.cz**.

# Z českého dobového tisku

## Česká Kubice

Národní Listy, prof. Bohuslav Brauner, 23. 7. 1898

*Příspěvek Česká Kubice je volným pokračováním článku pod názvem: „Z cesty na Šumavu“, uveřejněném v Železnorudském zpravodaji v červencovém vydání, 2020.*

*V r. 1896 v České Kubici zahájil provoz penzionát, „Krásnohorská“ založený manžely Vuršrovými z Plzně. Jeho jméno mu propůjčila spisovatelka, básnička (sbírka: Ze Šumavy 1874), libretistka oper B. Smetany (Hubička, Tajemství, Viola), překladatelka Eliška Krásnohorská (1847 - 1926). Klotylda Vuršrová (1864 - 1932) byla mj. spoluzakladatelkou České jednoty paní a dívek v Plzni, založila zde také I. tržnici Národní jednoty. Její choť František Vuršr byl účetním v plzeňské spořitelně.*

*Autor tohoto příspěvku, prof. Brauner (1855 - 1935), významný český chemik pocházející z pražské vlastenecké rodiny, byl sportovcem „tělem i duší“. V létě občas přijel na kole z Prahy k otci Prokopovi na Špičák, v zimě kolo vyměnil za lyže. Je o něm známo, že byl velmi dobrý lyžař, ale také velký šumavský patriot.*

*Dva roky po otevření penzionátu „Krásnohorská“ se prof. Brauner vydal do Č. Kubice. Jedním z jeho hlavních cílů návštěvy bylo morálně podpořit nově, moderní české hotelové zařízení na česko-německém jazykovém rozhraní. Penzionát po dobu své dosavadní existence prošel v r. 1911 - 1913 obdobím velkého rozmachu. Hosty zde byli významné osobnosti: Ema Destinová, Jindřich Jindřich, operní pěvci Karel a Emil Burianovi, „čestný host“ Jaroslav Vrchlický, dále např. Ševčíkovo kvarteto, Moravští učitelé, plzeňské hudební spolky Hlahol, Smetana aj. Penzionát se během své existence z různých příčin dočkal ale téměř úplně své zkázy. V r. 1913 jeho činnost byla náhle přerušena a obnovena až po válce kdy tento objekt sloužil k různým účelům: jako zotavovna ministerstva vnitra nebo k potřebám místního casina. V současné době objekt vlastní „Okrašlovací a sportovní sdružení Český les“. Jeho dlouhodobou snahou je nedopustit další devastaci penzionátu, navrátit pod Čerchov jeho bývalou slávu.*

Na všech stranách se počináme hýbat. Taky v oboru turistiky a letního stěhování měšťáků na svěží vzduch venkova jeví se v poslední době značný pokrok. Kdežto jindy stačily bodrým Pražanům „lesy“ krčské a Šárka či Hvězda, později majetnějším údolí Berounky se Všenory a Dobřichovicemi, počínají nyní i širší vrstvy obyvatelů pražských jevití touhu, aby v době prázdnin vyletěly trochu dále od žlutých vln stříbropěnné Vltavy a od rozžhaveného dláždění zlaté matičky. Jsou už mimo různé české lázně mnohé letní kolonie měšťáků, roztroušené po všech vlastech českých od Šumavy až ke Karpatům, kde ti, jimž osudem nepopřáno dýchat stále zdravý vzduch venkova, tráví v parných dnech léta své „dolce far niente“.

Naše Šumava už odedávna vábila milovníky krás přírodních vůbec, i každého, jehož plíce žíznily po čerstvém osvěžujícím vzduchu lesním. Její nebetyčné vrcholky, husté pralesy, smaragdové trávníky i čarovná jezera svými půvaby hojně odměňovaly se poutníkům a kdo jednou — třeba jen letem — Šumavu viděl, jistě brzy zatoužil po ní opět. Zvláště však od té doby, co vystavěním dráhy z Plzně do Eisenšteina stala se lehko přístupnou ona část u Javoru a Špičáku, zástupové turistů a výletníků co léto vydávali se, aby shlédli tajemnou hladinu Černého jezera, aby se pokochali nekonečným rozhledem po žirných luzích království českého z temene gigantického Javoru.

Penzionát otce Prokopa na Špičáku brzy stal se vítaným útlukem českých ctitelů přírody a po něm v posledních letech vynikl za týmž účelem výstavný hotel „Rixy“, který nyní rovněž přešel ve správu otce Prokopa a který vévodí úchvatnému údolí, táhnoucímu se od Špičáku k Eisenšteinu. Dva tyto hotely byly do nedávna jedinými českými penzionáty na Šumavě, a ačkoli v krajině německé, dovedly uhájiti a zachovati si český svůj ráz.



Penzionát Krásnohorská v České Kubici.

Přede dvěma lety vznikl jim nový soudruh. Tentokrát na místě jiném, v České Kubici u Domažlic, téměř na rozhraní Šumavy a Českého Lesa. Na mírném návrší nad stanicí české západní dráhy vypíná se úpravná budova, z jejíž věže i z oken otvírá se unášející rozhled k jihu na hvozdy Šumavy, k západu na Český Les se zasmušilým olbřímím Čerchovem. Je to penzionát „Krásnohorská“, zbudovaný ideálním vlastencem Vuršrem z Plzně na samém rozhraní národnostním, jako nejzápadnější tvrz česká a slovanská.

Česká Kubice sama, nejzápadnější obec česká, je vesnice asi o čtyřiceti domcích, po zmíněném návrší roztroušených, má českou školu obecnou, která teprv nedávno převzata byla od Ústřední Matice školské do správy veřejné. Obyvatelstvo je veskrze české a snad právě proto stanice západní dráhy, jsouc v její bezprostřední blízkosti, jmenovala se do letošního roku podle německé, tři čtvrti hodiny cesty vzdálené obce Folmava. Teprv letos vymohli naši pracující o udržení a zesílení českého žilvu v ohrožených těchto místech, že název stanice změněn v „Česká Kubice - Folmava“, stanice rozšířena a poněkud blíže k České Kubici posunuta. Z nádraží vede do Kubice pohodlná, mírně stoupající okresní silnice, jedva kilometr dlouhá a odtud dále do Folmavy a bavorského Brodu nad lesy. Na kopci táhne se podél silnice několik obytných stavení se školou výše zmíněnou uprostřed a s vilami „Luisou“ a „Čerchovem“ na pokraji.

Penzionát „Krásnohorská“ sám postaven je asi sto kroků od silnice, na místě z jedné strany zcela volném, takže rozhled ke hvozdom šumavským není ničím rušen, ze strany druhé pak počínají u samého penzionátu širé, mohutné lesy, každému přístupné, v nichž péčí majitele penzionátu označeny velmi důkladně veškeré cesty a cestičky, vedoucí na všechna význačnější místa v okolí. Tak vám jedna značka, tuším „F“, ukazuje krok za krokem cestu k Folmavě, jiná na Čerchov, jiná k České Studánce, do Německé Kubice, do Babylonu atd. Stezky místní, sloužící jen pro procházkám obyvatelů penzionátu, označeny jsou jmény slavných Čechů. Jak mile dotkne se vás pohled na bílou tabulku s modrou obrubou, na níž stkví se červený nápis „Stezka Nerudova“ a pod nápisem zlatá slova pěvcova:

„Bude-li každý z nás z křemene,  
je celý národ z kvádrů.“

Penzionát je budova dvoupatrová v elegantním českém slohu a věží (rozhlednou) uprostřed. Veškeré ozdoby na průčelí, jakož i všechno zařízení vnitřní je čistě ve slohu národním. Stoly, židle, posteje, skříně — všechno hlásá vám, že jste v Čechách. A kdybyste snad nebyli znalci slohů a nevěšili si, že je to český nábytek, jaký od nezapomenutelné výstavy národopisné tak utěšeně počíná u nás docházet oblíbenosti, zastavte se v nádherné jídelně, kde na průčelních stěnách na bílé desce z kararského mramoru zlatými písmeny vytesána je celá Eliška Krásnohorské velkolepá báseň „Chodská“. Čtouce ty mohutné sloky nadšené pěvkvy-



## Z českého dobového fisku

Dokončení ze strany 9

né v těchto místech, kde jen zázrakem posud uchován posvátný jazyk svatováclavský, zde pod věkovitým Čerchovem v bezprostředním sousedství chodských dědin Újezda, Klenče, Trhanova, Postřekova – zda nepřezijete v duchu celou velkolepou epopeji Psohlavců, zda nezabuší ve vás srdce hrději, zda nezakolotá bouřněji slovanská vaše krev? Jako věkovitý a historicky památný Čerchov, tak ten plod ducha nadšeného a výtvor rukou českých, pensionát „*Krásnohorská*“, po všechnu budoucnost mají germánskému příboji nastavovati hrdá svoje čela a hájit před poněmčením nejen dědinky chodské, ale celý širý kraj...

Ještě chci dodat, že komunikace do Kubice je znamenitá. Od Prahy, Plzně a Domažlic v několika hodinách dopraví vás tam česká západní dráha, z jihu pak transversálka, takže i pohodlní „železniční“ turisté bez námahy mohou si popřátí aspoň jednou za léto, aby navštívili a shlédli obydlení nejzápadnějších Slovanů.

V zájmu české věci měl by vlastenecký podnik Vuršřův býti hojně podporován, jmenovitě výletníky z Prahy, Plzně, Domažlic a Klatov. Každou neděli a svátek jezdí do Kubice výletní vlaky v době velmi příhodné a za ceny neobyčejně levně.

A stane se některou nedělí, že na Kubici nevystoupí ani deset výletníků! Myslíte, že ta tvrz, zvaná Pensionát „*Krásnohorská*“, dovede odpůrcům národním vzdorovati jen svými zdmi a nadšením svých zbudovatelů? Trochu více ocenění upřímné snahy a dobrých úmyslů nebylo by u nás nikdy na škodu a také ne v tomto případě. „Kolik pokojů je tam a jak je tam draho,“ přejete si vědět, laskavá čtenářko?

Dopíše paní Klotyldě Vuršřové – je to dáma velice ochotná. Zvíte vše, čeho vám třeba a věřte, že nikdo nebude litovati času a neveliké oběti, spojené s návštěvou České Kubice.

Josef Růžička,  
Plzeň

## Novinky z Národního parku Šumava

### Lupina mnoholistá si na Šumavě obdiv nezaslouží

Šumava se v tomto období na mnoha místech doslova modrá. Může za to velmi výrazná rostlina - lupina mnoholistá, známá i jako vlčí bob. Její objemné listy a duté lodyhy, na nichž rostou většinou výrazně modrá květenství, obdivuje mnoho návštěvníků Šumavy, ale ta si v tomto prostředí obdiv vůbec nezaslouží. Naopak, jako nejvýraznější invazivní druh na Šumavě, se jí Správa Národního parku Šumava snaží systematicky likvidovat. „**Tato rostlina je u nás geograficky nepůvodní, původem je ze západní části severní Ameriky. Nemá tady proto své přirozené nepřátele a snadno se šíří do vlhčích, chladnějších, ale slunných míst s kypnými půdami. Je invazní nejen pro nás, ale i pro evropské severní státy, jako Finsko, Švédsko, Norsko. Na seznamu invazivních druhů ji mají třeba i ve Švýcarsku,**“ vysvětluje krajinná ekoložka Správy Národního parku Šumava Daniela Steinbachová.

Lupina je invazivní především díky tomu, že má obrovskou produkci semen s vysokou klíčivostí. Navíc semena dokážou v půdě dlouho čekat na vhodné podmínky – vyklíčí třeba i po deseti letech. Má ale i další vlastnosti typické pro invazivního druhu. Roste ve velkých trsech,

v krátké době produkuje obrovské množství biomasy, díky množství listů a své velikosti. Vyrůstá také velmi brzy na jaře, takže ostatním rostlinám nedává moc šancí pro klíčení a následný růst. Uvádí se také, že vylučuje jedovaté alkaloidy, které neschvítí ostatním druhům. „**Jedná se o bobovitou rostlinu a jako všechny bobovité je schopná přes hlízkové bakterie kořenovým systémem vázat vzdušný dusík. Takže se snadno uchytlí na místech, která jsou mechanicky narušená, kde ještě není tolik živin. Dá se říci, že je to taková pionýrská rostlina obsazující místa po stavbách, podél cest, v kamení, písčité náplavy řek a potoků,**“ doplňuje Daniela Steinbachová.

Přeměnou vzdušného dusíku hlízkovými bakteriemi obohacuje o živiny i své půdní prostředí a postupně v něm vytváří podmínky vhodnější pro živinově náročnější rostliny (ruderální), jako je např. kopřiva dvoudomá nebo kulturní druhy trav. Tímto se však stává i velkou hrozbou pro přírodně cenné rostlinné biotopy s chráněnými rostlinami, které jsou ve většině případů naopak konkurenčně slabé a vázané na živinově chudší prostředí. Bohužel i do těchto přírodně cenných míst se nám v po-

sledních letech lupina dostala a výrazně se v nich šíří, proto Správa Národního parku Šumava přistoupila k systematické redukci lupiny mnoholisté, kromě biocidů, všemi možnými prostředky – ať už pomocí dodavatelských služeb, zemědělců, svépomocí a nebo pořádáním akcí pro veřejnost a osvětou.

Lupina se dnes vyskytuje ve velkém množství na mnoha místech národního parku a chráněné krajinné oblasti Šumava především v okolí sídel, zejména těch, kde bují nová výstavba, jako je Kvilda, Modrava, Filipova Huť nebo Stožec. Objevuje se ale už i daleko od zastavěných oblastí, především podél turistických cest a na zemědělsky obhospodařovaných loukách a pastvinách. „**K šíření lupiny přispívají i sami turisté, kteří ji utrhnou a poodnesou o pár kilometrů dál, kde se vysemení. To je velký problém. Lupina se musí vytrhat tak, aby nevypadávala semena a musí se úplně likvidovat a to buď v kompostárnách nebo spalovnách,**“ říká krajinná ekoložka Správy NP Šumava Romana Roučková.

Lupinu mnoholistou si lze zakoupit též jako sazenici nebo semena coby okrasnou rostlinu do zahrádky. Prodává se v různých barevných kultivarech a je nutné si přiznat, že jako okrasná rostlina nadělá hodně parády. V tomto případě je však třeba si uvědomit, že se jedná o snadno se šířící invazivní rostlinu, tudíž ji nenechat vysemenit ani na své zahrádce a lusky se semeny vždy pečlivě ekologicky zlikvidovat. Také je potřeba bedlivě zvážít, kam si ji pořizujeme, pokud je to na zahradu málo udržované chaty či chalupy v chráněné oblasti, pak věřte, že pro okolní přírodu je takováto nepůvodní invazivní rostlina tikající bombou. Stačí zahradu pár let řádně neudržovat, nebo v okolí provést nějakou rekonstrukci či výstavbu atd. a malá ekologická pohroma je na světě.

Převzato z TZ Správy NP Šumava  
foto V. Chabr



## Tip na výlet - Co možná o Černém a Čertově jezeře nevíte

Na Železnorudsku v období prázdnin a dovolených se Černé a Čertovo jezero stávají ještě více vyhledávanými místy Šumavy. O vzniku jezer, jejich velikosti, hloubkách a dalších údajích se návštěvníci dozví z internetu či informačních tabulí u jejich břehů. Možná však nevíte následující:

**???** – Kdo byl prvním člověkem, který tato jezera spatřil se již nedzovíme. Známe však informace z jednotlivých let a období:

**1520** – první dochovaná zpráva - u jezer probíhala rozsáhlá těžba limonitu (hnědelu). Zpracovával se na železo v mlířích, v místech dnešního Rozvodí a v okolí obou jezer.

**1764** – na mapě Čech byla jezera prvně zakreslena, neuváděly se však názvy.

**1836** – tzv. II. vojenské mapování uvádí nejstarší názvy obou jezer: pro Černé – Bistritzer nebo Eisenstrasser See, pro Čertovo – Teufels See nebo Girgl See.

**24. 9. 1816** – pražský botanik I. F. Tausch poprvé objevil v Černém jezeře vzácnou šídlatku jezerní.

**1852** – Černé a Čertovo jezero i s okolními lesy a pozemky kupuje kníže Hohenzoller.

**1871** – v červnu byl na Čertově jezeře proveden první hydrobiologický výzkum zooplanktonu. Vedli jej A. Frič a B. Hellich. Po hladině jezdili na prámu.

**1878** – na břehu Černého jezera byl postaven Gloriet, malíř A. J. Levý namaloval první obraz Černého jezera a F. Fridrich pořizuje první fotografii Černého jezera.

**1881** – Místní lesní správa uskutečnila v zimě měření hloubky Černého jezera. Otvory v ledu naměřila hloubku cca 40 metrů.

**1882** – vystavěn pavilon u Černého jezera.

**1883** – na Jezerní stěně začala sloužit rozhledna s výhledem na Černé jezero.

**1884** – v lednu a únoru se z obou jezer dopravoval led do pivovaru v Plzni. Ze Šumavy do Plzně putovalo 300 vagonů.

**1886** – původní pavilon z roku 1882 byl přestavěn na rozsáhlou přízemní budovu s restaurací a pokoji.

**1870** – 26. října ničivá vichřice, která postihla značnou část Šumavy, zničila les na Jezerní hoře i porosty v okolí obou jezer.

**1890** – Začalo se s nasazením sivenů amerických do Černého jezera. Během 4 let jich bylo nasazeno na 40 750 kusů. Tím došlo k rozšíření dravého sivena na úkor pstruha.

**1892** – Lesmistrem Juliem Komárkem byla dokončena cesta, vedoucí přes Roudnou (Rozvodí) nad Čertovým jezerem. Na břehu Černého jezera byla postavena přenosná přírodovědná stanice. Sloužila 4 roky. Botanici Frič a Vávra ověřili v těchto letech výskyt šídlatky jezerní.

**1900** – u břehu Čertova jezera jsou na jednom kameni vyryty iniciály J. F. 1900 (zřejmě je nechal zhotovit Josef Fusch, který koupil část jezera od knížete Hohenzollera a vlastnil je do roku 1935).

**1902** – budova na břehu Černého jezera byla výrazně přestavěna. Byla zde restaurace a pokoje pro hosty.

**1906** – Nadlesní Komárek nechal postavit horizontální silničku k Černému jezeru od Špičáckého sedla.

**1911** – kníže Hohenzoller na přímluvu ochránce přírody dr. Huga Conwentze zřizuje přírodní rezervaci kolem obou jezer.

**1922** – obě jezera byla v rámci pozemkové reformy Československa prohlášena za přírodní rezervaci.

**1924** – na aktualizaci III. Vojenského mapování (1: 25 000) se poprvé objevují české názvy jezer: Černé a Čertovo.

**1926** – 31. ledna byla na dno Černého jezera z rukou Arna Juránka spuštěna urna s popelem Julia Poláka, propagátora lyžování a turistiky.

**1930** – u Černého jezera byla zřízena hydrobiologická stanice (Fott, Jirovec, Šámal). 6. prosince byla zahájena výroba elektřiny v elektrárně pod Černým jezerem - stavba byla započata v roce 1929.

**1933** – 31. prosince byla vyhlášena ministerstvem školství a národní osvěty Státní a Přírodní rezervace Černé a Čertovo jezero.

**1938** – objekt u Černého jezera byl opět přestavěn, z bývalé restaurace se stala chata Klubu českých turistů s 22 pokoji a 65 lůžky. 1. října se stala přírodní rezervace součástí Sudet.

**1945** – provozu chaty po 2. světové válce u břehu Černého jezera se ujímá Klub Českých turistů a byla obnovena činnost restaurace a ubytování.

**1950** – chatu u Černého jezera přebírá do správy národní podnik České státní lesy. Chata slouží jako ubytovna pro lesní dělníky. O rok později pro pohraničnický.

**1951** – byla vybudována první signální stěna Pohraniční stráže mezi Jezerní horou a Svarohem. Obě jezera jsou veřejnosti uzavřena.

**1955** – chata u Černého jezera vyhořela.

**1962** – z Černého jezera byl vyloven údajně poslední pstruh, sivenů amerických je v jezeru ještě hodně.

**1963** – Státní přírodní rezervace Černé a Čertovo jezero bylo začleněno do právě vznikající CHKO Šumava.

**1964** – po dohodě s Městským národním výborem Železná Ruda bylo umožněno zpřístupnění cest k oběma jezerům, avšak jen na hráz. 21. června nechali příslušníci Státní bezpečnosti u pravého břehu Černého jezera spustit čtyři bedny s údajnými nacistickými dokumenty. Akce nesla název Neptun, bedny byly jako náhodně objeveny 3. července.

**1966** – v červnu vytvořil dešťový příval na Jezerní stěně nad Čertovým jezerem balvanitou strž. Strhl v ní veškerý vegetační kryt i s lesním porostem a obnažil skalní podloží.

**1979** – Přírodovědecká fakulta UK v Praze započala hydrobiologické pozorování obou jezer. Bylo zjištěno, že došlo k okyselení z původních 6,2 pH z roku 1936 na 4,5 – 4,8 pH. Voda jezer na první pohled čistá, průhledná, ale už téměř bez života.

**1990** – Pohraniční stráž ČSSR opustila vojenské objekty u Černého jezera a byla zlikvidována signální stěna v okolí obou jezer.

**2003** – Od tohoto roku provádí Biologické centrum Akademie věd České republiky každoročně hydrobiologický průzkum obou jezer. Vedením pověřena Martina Čtvrtlíková, která se potápí do obou jezer.

Tak to jsou nejzajímavější informace o historii obou jezer. Více informací, zajímavostí a kuriozit lze najít v knize „Oči Šumavy“, kterou lze ještě zakoupit v hotelu Karl na Špičáckém sedle.

Václav Vetyška,  
Nýrsko



Černé jezero, v pozadí výletní restaurace

### ZRUŠENÉ PROCESÍ

Každoroční procesí ze Zwieselu ke kapli sv. Anny pod Belvederem, které se mělo konat 26. 9. 2020, němečtí věřící letos odvolali. Důvodem je přeložení jejich P. Martina Prellingera a také fakt, že mnoho lidí by se kvůli obavě z přetrvávající koronavirové nákazy zřejmě nezúčastnilo.

Takže letošní oslava 25. výročí obnovení kaple sv. Anny a křížové cesty se tak musí odložit na poslední záříjovou sobotu v roce 2021.

Lidmila Kováčsová, kostelnice





Počátkem července zorganizoval Národní park Šumava tradiční atraktivní podívanou na Vchynicko-Tetovském kanále. Za značného zájmu diváků spustili „voraři“ na vodu kanálu dva vory. Atraktivní podívaná to jistě je, šikovnost a síla vorařů je při spuštění velmi důležitá. Nicméně je třeba připomenout, že na Vchynicko-Tetovském kanále se jedná o čistě komerční záležitost, v minulosti ze zde dříví takto neplavilo. Ovšem na půvabu této akce to nic nemění.

Redakce ŽZ

## STŘÍPKY Z HISTORIE ŠUMAVY

### Z KRONIKY ZHŮŘSKÉ ŠKOLY – část první

Kronika české národní školy ve Zhůří (1948 – 1952) není rozsáhlá, obsahuje jen krátký časový úsek, pouhé 4 roky a 3 měsíce, zato podává obraz života v našich pohraničních obcích po 2. světové válce. Za tu dobu se ve zhůřské jednotřídní škole vystřídali čtyři učitelé. První z nich, pan Slavomír Vondrášek, tam působil pouze 5 měsíců, avšak svými dojmy, postřehy, starostmi i obtížemi zaplnil kroniku ze dvou třetin. Jeho nástupci pak už byli mnohem stručnější.

Hned jeden z postřehů pana učitele Vondráška:

*„Nový český život vplul do tiché horské vesničky, ukryté v zapadlém údolíčku, ohraničené lesem a modrou oblohou, zpěvem ptáka, vplul, ale chybí mu radostná tvář.“*

Noví obyvatelé se snaží o zřízení české školy.

*„Začíná boj, boj o zřízení školy. Správce pastvinářského družstva a příslušníci SNB prosazují od května 1947 u okresního školního výboru, aby ve Zhůří byla otevřena. Leč marné jsou pokusy. Nový školní rok nepřináší školní život. Leč bojovníci neztrácejí naději a chuť, a když toho nejméně čekali, zvítězili. 9. února 1948 přichází pan učitel, který nerad překračoval zhůřskou hranici.“*

Svou osobu pan učitel představuje takto:

*„Curriculum vitae prvního učitele, správce a zakladatele školy  
Jmenuji se Slavomír Vondrášek, narodil jsem se 30. října 1928 ve Veselí, kde jsem vychodil obecnou i měšťanskou (školu). Učitelství ústav jsem navštěvoval v Soběslavi a s vyznamenáním jsem maturoval v červnu 1947.*

*Ve Veselí jsem pracoval v osvětě jako kulturní referent, tiskový zpravodaj, spolupracovník MF.*

*Prvně jsem nastoupil učitelské místo v Dlouhé Vsi u Sušice (1. září 1947), kde jsem působil na pětileté obecní škole až do 1. února. Od tohoto měsíce až do 28. června 1948 jsem byl pověřen správou školy ve Zhůří.“*

Jak dále vypráví, jeho cesta do nové štace byla velice neradostná a strastiplná.

*„9. února ráno odcházím jako vždy do dlouhoveské obecní školy, kde jsem až do tohoto okamžiku působil. Ale místo vyučování – konference: ‚Musíte jít na Zhůří!‘ To byla celá ta tragédie. A já šel. Vlastně jel autobusem konzumu až k Novému Zhůří a tam – 4 km pěšky do neznáma. Krutá a trpká cesta. Již předtím padal sníh s deštěm a já jsem přišel do toho nejlepšího. Cestou nebylo ani jediného úkrytu, který*



Ilustrační foto z komunisty zničené obce Zhůří

*by uklidnil mou rozpálenou hlavu a trochu osušil promočené šaty a boty. Jen vítr, ledový a odporový, do kostí mrazící, jen nekonečné kapky nepříjemně studící, jen les a les ponořen v hrobový chorál, zavodněná cesta a já. Nekonečná to cesta. Žádný rozhled, žádné východisko. Krok vážně, prokřehlý a promrzlý bezradně hledám cíl, v němž by mé zraky našly úlevu. Zastavuji se a stírám kapky i sněhové vločky z čela. Prokletý čase! Prokletá cesto!*

*Konečně mezi probleskujícími stromy spatřuji chalupy zahalené v roucho vlhké přikrývky. Zhůří?*

Pak putuje k domu SNB (původně Obecní dům), odtud ke správci zhůřského pastvinářského družstva a místnímu správnímu komisaři v jedné osobě, u něhož byl dva a půl měsíce provizorně ubytován, než se mohl přestěhovat do bytu ve škole.

V dalším pokračování se dočteme něco o reemigrantech a jejich dětech z vyprávění pana učitele Vondráška.

Lidmila Kováčsová

## Češi bojují s vlhkými domy. Ihkost může za vznik plísně a alergií

Každá pátá česká domácnost se potýká s vlhkou nemovitostí a plísněmi. Plísně způsobují zdravotní problémy, vlhké zdi špatně izolují a vlhkost trvale poškozuje nemovitost. Češi chtějí problém řešit, ale pro mnohé z nich je hlavní bariérou finanční náročnost. Trvalým a finančně přívětivým řešením je přitom osmo technologie odvlhčení.

Vlhkost a plísně jsou problémem nejen starších domů, ale často i novostaveb. Nejrozšířenější příčinou je vlhkost způsobená vadnou nebo nikdy neprovedenou izolací proti vztlínání zemní vlhkosti. Problémy s vlhkostí v našich domovech je nutné razantně řešit, protože vlhkost a plísně představují nejen estetický problém, ale jsou také původcem vážných zdravotních potíží. „Nebezpečné jsou mikroskopické spory, které plíseň vypouští do ovzduší. Když se spory dostanou do dýchacího ústrojí, mohou vyvolávat alergie, dýchací obtíže, zápal plic a někdy i astma,“ upozorňuje na nebezpečí lékař Zbyněk Mlčoch.

### Plísně mohou za alergie i astma

Řešením, jak předcházet vzniku alergií a astmatu, je natrvalo se zbavit vlhkosti a plísní v interiérech. „Nedařilo se nám zbavit se vlhkosti v domě a nemohli jsme do stavebního řešení příliš investovat. Vypadalo to, že se budeme muset odstěhovat, protože se u dcery začaly objevovat příznaky astmatu. Nakonec nám pomohla moderní technologie odvlhčení zdiva, která zafungovala a mohli jsme si ji finančně dovolit,“ říká Markéta Havlíková, matka tříleté Natálky.

Tradičně se k řešení odvlhčení nemovitosti používalo podřezání zdiva nebo chemická injektáž. Tyto metody jsou ale stavebně náročné, ničí se zdivo a případně potrubí nebo kachličky v koupelně. Metoda vysoušení zdiva na bázi osmo technologie je přibližně o 60 procent levnější než tradiční způsoby odvlhčování. V praxi se tyto systémy spolehlivě používají již 30 let, životnost zařízení firmy OsmoDry.cz je přitom minimálně půl století.

### Osmo technologie řešením pro vlhkost v domě

OsmoDry® využívá technologie, sloužící k neinvazivnímu a bezelektrodovému vysoušení zdiva. Přístroj díky ní v konečném důsledku zpomaluje vztlínání vody, a tím do velké míry zbaví vaše zdi vlhkosti.

Instalace systému je dnes podobně náročná jako pověšení obrazu na zeď. Na stěně pouze visí krabíčka zapojená do elektřiny, která trvale pracuje na odvlhčování zdi. Značná část objektů se dá tímto způsobem odvlhčit, posoudit vhodnost technologie však vždy musí odborník.

Tato technologie odvlhčení se dá použít u všech druhů zdiva, nadzemních i sklepních prostor. Odvlhčují se tak rodinné domy, bytovky, školy, ale i památkově chráněné objekty.

Michaela Gebauerová  
OsmoDry.cz, s.r.o.

# NENECHTE SVÉ DOMOVY ZNIČIT VLHKOSTÍ!

[www.osmodry.cz](http://www.osmodry.cz)

#### ODVLHČUJEME

- objekty s poškozenou izolací proti zemní vlhkosti
- objekty bez izolace proti zemní vlhkosti
- cihelné, kamenné, betonové, tvárnice, a smíšené zdivo
- sklepní prostory a přízemí

Ve dnech **24. - 26. 8.** nebo **31. 8. - 2. 9. 2020** budou v rámci naší akce ve Vaší obci a okolí prováděny **bezplatné konzultace nemovitostí s technikou**. Domluvte si přesný čas konzultace na **bezplatné lince 800 885 885**, volejte Po-Ne 9.00 - 21.00.t





**VSTUP ZDARMA**

**11.09.  
2020**  
U FOTBALOVÉHO  
HŘIŠTĚ  
V ŽELEZNÉ RUDĚ

# FESTIVAL "VEČER PRO ŽELEZNORUDSKO"

**PROGRAM:**  
16:00 OTEVŘENÍ STÁNKŮ S OBČERSTVENÍM  
17:00 ZAHÁJENÍ FESTIVALU  
17:10 STA ROCK "COVER SLAVNÝCH ROCKOVÝCH HITŮ"  
18:30 UHR "ALTERNATIVE METAL"  
20:00 RAPETE "ROCK-RAP"  
21:30 ALKEHOL REVIVAL "PUNK-ROCK"  
23:00 KONEC FESTIVALU

POŘADATEL: ENVIRONMENTÁLNÍ A INFORMAČNÍ CENTRUM, 1. MÁJE 12,  
34004 ŽELEZNÁ RUDA, EMAIL: ENVICENTRUM@ZELEZNARUDA.CZ,  
TELEFONNÍ ČÍSLO: 606675991.  
ZMĚNA PROGRAMU VYHRAZENA POŘADATELEM.





# Železnorudsko vás baví!

## Kalendářní přehled akcí – léto 2020

TERMÍN	NÁZEV AKCE	POŘADATEL, MÍSTO	KONTAKT
15. 8. / 13:30	<b>Dřevěná olympiáda</b> - tradiční soutěžní odpoledne pro děti i dospělé	SDH H. Stráž / hasičárna	602 646 780
15. - 16. 8.	<b>Keramický víkend na Hojsovce</b> - kurz točení na kruhu s lektorkou Ivanou Tesárkovou, keramičkou z Klenovic na Šumavě		m.vorackova@atlas.cz
22. 8. / 19:00	<b>Koncert Staňkovského smíšeného sboru</b>	Kostel Hojsova Stráž	konrail@volny.cz
31. 8.	<b>Projekce animovaných filmů pro děti</b>	Knihovna Hojsova Stráž	m.vorackova@atlas.cz
4. 9. 18:00	<b>Noc v knihovně</b> - akce pro děti, autorské čtení, stínové divadlo, přenocování v podkroví Staré pošty	Knihovna Hojsova Stráž	gisela.kopelentova@lesycr.cz
11. 9. / 15:00	<b>Sportovní den pro děti</b> - sportovní den k zahájení školního roku	Unie rodičů / hřiště u ZŠ v Železně Rudě	731 810 062
12. 9. 9:00	<b>Česko – německé setkání na Svarohu</b> - setkání obdivovatelů historické Šumavy	Destinační spolek Železnorudsko ve spolupráci s Otevřenou Šumavou	604 540 555 724 062 612
12. 9. 10:00	<b>Pojďme na to od lesa!!! aneb „mamí, ten strom jsem zasadil(a) já“</b> - akce pro děti, sázení stromků, povídání v lese o lese...	Knihovna H. Stráž a Lesní správa Železná Ruda	gisela.kopelentova@lesycr.cz
12. - 13. 9.	<b>Enduro Race Špičák</b> - závod české endurosérie v cyklistickém enduru	Ski&Bike Špičák 376 397 167	info@spicak.cz
19. - 20. 9.	<b>Hojsovecká pouť</b> - s hudbou, zábavou a vším, co k pouti patří...	SDH Hojsova Stráž / Hojsova Stráž	602 646 780
23. 9. / 17:00	<b>Jóga pro děti</b> - lektorka Klára Klečková – Studio Kolotoč	Podkroví Staré pošty Hojsova Stráž	m.vorackova@atlas.cz
26. 9. 10:30	<b>Procesí ke kapli sv. Anny</b> - procesí ze Zwieselu ke kostelu v Železně Rudě a odtud po křížové cestě ke kapličce sv. Anny - hudební doprovod Železnorudský folklórní soubor Hořec a Hořeček	Od kostela v Železně Rudě	603 874 199
28. 9. 10:00	<b>Podzimní běh Železnorudskem</b> - 31. ročník běžeckých závodů pro všechny kategorie, běžecký areál Belveder	TJ TATRAN Železná Ruda / Železná Ruda	777 804 539 602 133 995

### Dlouhodobé akce:

- 1. 6. - 30. 9. „Navštivte a poznejte historický železnorudský kostel Panny Marie Pomocné z Hvězdy“ - vždy v pondělí, středu a pátek v 9 hod. - prohlídka kostela s výkladem 732 771 807
- 1. 6. - 30. 9. „Komentované prohlídky kostela Neposkvrněného Početí Panny Marie v Hojsově Stráži“ - vždy v sobotu od 19 hod., v neděli od 9 hod. 605 226 518
- 13. 6. - 27. 9. Jízda vláčkem na Černé jezero Město Železná Ruda 376 397 033 - úterý až neděle, viz jízdní řád
- 13. 6. - 27. 9. Letní turistická soutěž „Zažij, ochutnej a otuž se!“ Město Železná Ruda, Informační a environmentální centrum 376 397 033 - již tradiční turistická soutěž o hezké ceny a hlavní cenu – vyhlídkový let motorovým paraglidem
- 1. 7. - 31. 8. Prohlídka expozic Environmentálního centra v Železně Rudě - komentované prohlídky s průvodcem, po až út, 14:00 - 15:30

### Stálé expozice:

- Environmentální centrum Železná Ruda – expozice Historie lyžování na Železnorudsku, Knihovna prof. Julia Komárka, Bobr evropský, Čáp černý, Jelen lesní, Byliny a houby, Geologie a geomorfologie, Expozice šumavských lesů, Informační turistické centrum, veřejný internet ...
- Muzeum Šumavy, pracoviště Železná Ruda – expozice sklářství, hamernictví, lidový nábytek
- Muzeum historických motocyklů – jedinečná expozice historických motocyklů v „Zámečku“ v Železně Rudě
- Český kráter – venkovní geologická expozice u Základní školy v Železně Rudě

2. 8. - 30. 9. Výstava Šumava v pastelkách paní Mgr. Jitky Chaloupkové - vernisáž bude zahájena v 17 hod. v přízemí Environmentálního centra v Železně Rudě, paní Mgr. Chaloupková se již dlouhá léta věnuje kreslení a vede kurz relaxačního kreslení v Plzni a Nýrsku. Součástí výstavy bude umístění fotografií dětí ze ZŠ v Železně Rudě, které se účastnily fotosoutěže Pozdní podzimní Šumava.



Upřesnění k akcím, příp. jejich doplnění naleznete v Železnorudském zpravodaji, nebo na [www.zeleznaruda.cz](http://www.zeleznaruda.cz)  
ITC Ž. Ruda, tel./fax: 376 397 033, e-mail: [ito@zeleznaruda.cz](mailto:ito@zeleznaruda.cz) Změna programu vyhrazena.



Takto se v létě chladili návštěvníci Železné Rudy před cca 80 lety, archiv v. Chabra



# Dvacáté Železnorudské slavnosti,

kteří se konaly, stejně jako v loňském roce, na parkovišti u Café Charlotte jsou již minulostí. Konaly se v přátelské atmosféře, byly obohaceny účastí zástupců partnerského města Aldeno a celé plejády zajímavých účinkujících. Teplé počasí přilákalo množství návštěvníků, a to jak domácích tak turistů. Přinášíme Vám malé ohlédnutí a těšíme se s vámi na ročník příští.



Lezecká stěna pro děti byla hojně využívána.



Známa kapela Franty Strnada - Obšuka, nemohla na slavnostech chybět.



Pepa Bigas - trial show.



Oblíbená soutěž - Hod sekerou.



Slack show, stejně jako celý bohatý program slavností, přilákal mnoho diváků.



Děda Mládek Illegal Band - nikdy nezklame.

Železnorudský zpravodaj. Vydává město Železná Ruda, Klostermannovo nám. 295, 340 04 Železná Ruda. Registrováno Min. kultury pod číslem MK ČRE 11849. Elektronická verze: [www.sumavanet/zeleznaruda/zpravodaj](http://www.sumavanet/zeleznaruda/zpravodaj), [www.facebook.com/ZeleznorudskyZpravodaj](https://www.facebook.com/ZeleznorudskyZpravodaj)  
 Redakční rada: Václav Chabr, Světluše Chabrová, příjem inzerce: [mistostarosta@zeleznaruda.cz](mailto:mistostarosta@zeleznaruda.cz),  
 e-mail redakce: [redakceZZ@email.cz](mailto:redakceZZ@email.cz).

Náklad: 1500 výtisků. Uzávěrka 5. každého měsíce. Redakce si vyhrazuje právo na krácení příspěvků.